

AFFIRMATION TO CANCEL AN ACTIVE DRIVER LICENSE

/ 유효한 운전사 면허 취소 확인

현재(만료되지 않은) TLC 면허를 소지한 운전사는 본 양식을 작성하여 제출함으로써 TLC 운전사, 보조 교통 기관 또는 통근 밴 면허를 취소하거나 중단할 수 있습니다. 면허를 취소하면 다시 복원할 수 없습니다(이후 TLC 면허 택시, FHV, 통근 밴, 보조 교통 기관 차량을 운행하고자 하는 경우 신규 TLC 면허를 신청해야 합니다).

본 양식과 TLC 면허는 다음 주소로 직접 또는 우편으로 제출해야 합니다.

New York City Taxi and Limousine Commission
Re: Driver License Cancellation
31-00 47th Avenue, 3rd Floor,
Long Island City, NY 11101

TLC 면허를 분실하거나 도난당해 면허를 취소하고자 할 경우 뉴욕시 경찰국(New York City Police Department)으로 분실/도난 신고서를 제출해야 합니다.

운전사 이름 _____

TLC 면허 번호 _____

Have you included your license with this form? / 본 양식에 면허증을 동봉했습니까?

Yes / 예

No, TLC currently has my license.
/ 아니요, 현재 TLC에 면허증이
있습니다. Please include a copy
of receipt. / 영수증 사본을 동봉해
주십시오.

No, my TLC license was lost or stolen. / 아니요, TLC 면허를 분실하거나 도난당했습니다. I filed a report with the NYPD (enter report number:) / 뉴욕시 경찰국에 신고서를 제출했습니다(신고 번호 작성: _____).

다음 중 하나를 선택하십시오.

I am the DRIVER / 저는 운전사입니다:
TLC 면허를 발급받았지만. 위에 있는 TLC 운전사, 보조 교통 기관 또는 통근 밴 면허를 더는 사용하지 않습니다. TLC에 본인의 면허증 취소를 요청 및 허가합니다.

I am an ATTORNEY IN FACT OR FAMILY MEMBER / 저는 대리인 또는 가족입니다:
(대리인은 자신이 면허 소지자를 대변하며, 면허 소지자를 대신하여 면허를 취소할 권한이 있다는 점을 서신의 머리 부분에 명시해야 합니다. 가족은 면허 소지자가 양식에 서명하고 스스로 면허를 제출할 수 없는 이유를 보여주는 서류를 제출해야 합니다. 위임장 서류는 허용되지 않습니다.)

위의 TLC 면허를 발급받은 운전사는 더는 해당 면허를 사용하지 않으며, TLC에 해당 면허증 취소를 요청 및 허가합니다.

아래에 서명함으로써 본인은 위의 TLC 운전사, 보조 교통 기관 또는 통근 밴 면허가 본 통지서가 수령될 때부터 취소된다는 점을 알고 있음을 확인합니다. 또한, 이 면허 취소가 영구적이며, 취소를 신청할 때 면허 기간이 남아 있다 하더라도 이후 다시 복원될 수 없다는 점을 이해합니다. 다른 TLC 운전사, 보조 교통 기관 또는 통근 밴 면허를 취득하려면 새로운 신청서를 제출해야 하고 TLC 규정에서 요구하는 모든 신청자 요건을 충족해야 한다는 점을 인정하고 이해합니다.

“또한 본인은 법을 규정에 의거하여 위의 정보와 추가 문서를 검토 및 확인했으며, 문서 및/또는 진술에 사실이 아닌 진술이 포함되어 있지 않으며 중요한 정보 및/또는 사실이 누락되지 않았음을 확인합니다. 또한 본인이 제출한 모든 허위 진술은 법에 따라 처벌을 받을 수 있음을 인정하고 이해합니다. 또한, 위에 나열된 TLC 운전사, 보조 교통 기관 또는 통근 밴 면허증에 대한 미해결된 소환장, 벌금 및/또는 정지가 있을 경우 이 면허를 취소해도 해당 문제가 해결되지 않으며, 향후 TLC 운전사, 보조 교통 기관 또는 통근 밴 면허증을 새로 신청하려면 해당 문제를 해결해야 한다는 점을 이해하고 있음을 인정합니다.

서명: _____

날짜: _____

이름(정자체로 작성): _____

TLC PERSONNEL USE ONLY / TLC 직원용**IMPORTANT NOTICE UPON IN-PERSON RECEIPT AT TLC:**

1. The identification of the licensee has been confirmed or their 3rd party representative identified.
2. The submitter has been notified that the license will be cancelled as per this request and will not be available for reinstatement.
3. The license has been reviewed for suspensions, summonses, revocations and/or settlements. The submitter has been advised of any outstanding issues and informed that the cancellation of this license will not remove any of the aforementioned issues.
4. The submitter has been informed that submission of this document means that the license identified is being cancelled and cannot be reinstated. A new application will be required if the individual wants to drive for hire in NYC at a later date, even if the license being cancelled still had time remaining on it.

Additional Notes:

TLC 면허 정보 확인

NAME on License: _____

LICENSE #: _____ EXPIRATION DATE: _____

Name of TLC Employee_____
Signature of TLC Employee_____/_____/_____
Date Received